

6/H-2 (vii) (Syllabus-2015)

2 0 2 3

(May/June)

KHASI

(Honours)

(Literature in Translation)

Marks : 75

Time : 3 hours

*The figures in the margin indicate full marks
for the questions*

Jubab tang **san** tylli

1. Bishar bniah ia u Soso Tham kum u nongkylla ktien ha ka poim, 'U John Gilpin'. 15
2. "Don ki Hampden nongrit ba iaw mynsiem leng pyrshah madan jingrunar u Siim, Ki Milton khrawnam pohsah leh hangne thiah Ki Kromwel khuid pop na snam la ka ri."
Tai bniah ia ki symboh pyrkhath kiba u myllung u bsuh lyngba kitei ki kyntien haneng. 15
3. Bishar bniah ia ki snap ka satire kumba ka paw ha 'Ka Jingiaid u Pilgrim'. 15

(2)

4. Tai bniah ia ka jingiakhing kaba paw lyngba ki jingleh jingkam, ki jingjia bad ki jingiadei ki tyngshop ki puron kumba la pynpaw ha ka sawangka, 'U Androklis Bad u Sing'. 15
5. Batai shai ia ki jingmut barieh kiba don ha kine ki pharshi (Jied tang *ar tylli*) : $7\frac{1}{2}+7\frac{1}{2}=15$
- (a) Ka Them ka Syrngiew ka Jingiap
- (b) U Apollyon
- (k) U Stad Pyrthei
- (d) Ka Iew Thala
6. Pyni haduh katno u S. J. Duncan u la lah ban wanrah ia ka sap-kren bad ka biria-rai ha ka kylla-ktien ia 'U Androklis Bad u Sing'. 15
7. Kaei ka Ballad? Bishar ia ka poim, 'U John Gilpin' kum ka ballad. 5+10=15
8. Tai bniah ia ki snap ka elegy kumba ka paw ha ka poim, 'Ka Jingiam Briew Ha u Lum Jingtep Ingmane'. 15
